

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن^(١) في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "

د. سناء كامل شعلان
أستاذ مساعد
مركز اللغات/ الجامعة الأردنية

بسم الله الرحمن الرحيم

الملخص:

تسعى هذه الدراسة إلى رصد ملاحم صورة البطل الهامشي في قصص القاص الأردني زياد أبو لبن عبر مجموعتيه القصصيتين " هذيان ميت " وأبي والشيخ، وصولاً إلى تشكيل صورة للبطل الهامشي الذي يضطلع عند زياد أبو لبن بدور المجسد لكل الفئات المسحوقة، والمؤمن على نقل آلامها وأحلامها ومعاناتها وانكساراتها، في مشهد يتهمه زياد أبو لبن بالكثير من الخطيئة والتدنيس والاستلاب.

ويتصف البطل الهامشي عنده بملاحم جامعة مميزة له، وهي: مهجر من وطنه ويعيش في المخيم، ويخوض صراعاً مع السلطة ومع المجتمع، وفقير ومحروم، ومحبّ لأسرته، وحالم ومثقل بالذكريات، ومتعلم ومثقف، وسليبي، وعنده مشكلة جسدية، ويتعاطى الفعل العجائبي، ويواجه بالخيانة.

وقد خلصت الدراسة إلى أنّ هذه الملاحم لبطل زياد أبو لبن هي من تقوم بدور الفاضح لمعاناة شريحة كبيرة من الشرائح الأقل حظاً في المجتمع.
الكلمات الدالة: قصة قصيرة أردنية، قصص زياد أبو لبن، البطل الهامشي.

المقدمة:

يسند زياد أو لبن دور البطل في قصصه في مجموعتي " هذيان ميت " و "أبي والشيخ" لأشخاص هامشين، ليسوا من الصفوة والأغنياء وكبار التجار والملاك والمترفين والمبرزين والمشهورين والمنتقذين والساسة وأعضاء مراكز السلطة والقرار وكبار الفنانين ورجال الدين المنتقدين، بل هم أبطال مُنتقون من الشرائح الاجتماعية المتوسطة ودون المتوسطة والمسحوقة أمثال المنسيين والمدقعين فقراً من متسولين و لصوص ومتشردين و بائعين متجولين و صغار الموظفين والفلاحين وأصحاب الحرف المتواضعة والأعمال الموسمية والعاطلين عن العمل وأصحاب السوايق ومجهولي النسب حيث حياة الكدح والتعب، والتمركز على حافة التشكيل الاجتماعي الذي يحتل أهل الصفوة مركزه، ويديرون عجلته، ويشكلون أدباً خاصاً يسجل حياة ترفهم، وقضايا مشهدهم المختلف تماماً عن المشهد الحياتي اليومي عند الناس الهامشين في المجتمع الذين يشكلون في الغالب المشهد العريض للحياة الاجتماعية في التوليفة الحقيقية غير المفترضة أو المنتقاة لشرائح أو أمثلة مفترضة من المجتمع^(٢).

وبطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن يضطلع بوظائف فكرية عديدة تعلل وجوده الفني، وتضطلع بدوره البنائي بل والمعرفي والتنويري فضلاً عن التنويري في البناء السردى دون تكلف أو إدعاء، بل إن هذا البطل يقوم بوظيفته بسلاسة طبيعية، يؤهله لها شكله الاجتماعي، ومحدداته الإنسانية ومعطياته الحياتية ضمن موقعه في السلم الاجتماعي، الأمر الذي يتيح لزياد أبو لبن نظرة فاحصة ودارسة ومحللة وناقدة لجوانبات المشهد الاجتماعي بكل معطياته وظروفه، انزلاقاً إلى تشخيص الحالة الخارجية العامة له. ويتميز البطل الهامشي عنده بملامح متشابهة في الظروف والأحوال والرؤى والإدراكات والمفاهيم والإرث الثقافي والإنساني والتاريخي والسياقات الاجتماعية والسياسية والنفسية والبيئية والمعيشية المتشابهة بل وبرود الأفعال المتقاربة في غالب الأحيان، الأمر الذي يجمعه مع أفراد شريحته، ويجعله ينتمي إليهم بشكل أو بآخر، ويمثلهم في المعاناة والفجعة والكدح. وهي ملامح يصّر زياد أبو لبن على إسباغها على أبطاله. وهذه الملامح الجامعة بين أبطال قصصه هي:

١. مهجر من وطنه، ويعيش في المخيم.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "

د. سناء كامل شعلان

البطل في قصص زياد قد ذاق طعم الفجيعة والشّتات والطرد من الوطن فلسطين، وهو محمّل بتفاصيل الهجرة، وعذابات الحياة في المخيم، وحياته وحياة أسرته بعد التهجير تتلخّص في المخيم وفي تداعيات الحياة القاسية فيه^(٣)، وهو إن تركه لينتقل للعيش في الأحياء خارجه إلاّ أنّه يبقى مسجوناً في مشاكله وحيواته، وقد يسارع أحياناً إلى العودة إليه عندما يفشل في التواصل مع العالم خارجه أو يصطدم به، فيوسف في قصة " قبل عشرين عاماً " يقرّر مباشرة ويسرعة أن يعود إلى المخيم ليعيش فيه، " ويدفع عربة صغيرة، وينادي بأعلى صوته: شَعْر البنات سكر نبات "^(٤)؛ إذ "تصبح الحركة السريعة الانفعالية سمة معاشة تلوّن الإنسان والمكان" في هذه المجموعة^(٥)، وذلك بعد أن فجع بخيانة صديقه أحمد لكلّ مبادئه وقيمه وتمردّه، وانضمّ إلى السّلطة؛ ليقمع الحريّات^(٦).

وبطل قصة " هذيان ميت " يعيش في المخيم حياة فقر ووحدة، بعد أن مات والده من سنين، وترك له بيتاً صغيراً شبه مهدم، فيه يعيش العزلة والفقر والحرمان ؛ فهو لم يتزوّج، ولا يأكل اللحم، ويعيش بعيداً عن الناس، و يقطع أوقاته في القراءة، والكتابة التي لا ينشر منها شيئاً، وهوايته الوحيدة هي أن يراقب نباتات البيت " ويتأملها طويلاً، ويسري في نفسه حزن يكابده ليل نهار "^(٧)، وعندما يسافر إلى الخليج للعمل، يبقى أسير أحزان المخيم، ووحدة بيته.

وحسن بطل قصة " عزلة الصّمت " كان من سكان المخيمات أيضاً، وسلاحه الوحيد المفترض للمستقبل هو العلم الذي حصله بصعوبة، أمّا بيته فتمتلكه وكالة الغوث الدّولية، والأرض قد تركها خلف النّهر مجبراً. وليس له في هذه الحياة إلاّ حبيبته لارا التي يحلم بالزّواج بها.

والمفارقة تندخل لترسم شكلاً خاصّاً للأحداث في قصص زياد أبو لبن^(٨)، فهي مفارقة محزنة مبكية^(٩) في قصة " المسافات " أنّ البطل سامر على الرّغم من رضاه بالعيش في بيت ضيق في المخيم، حيث يأوي إخوته الكثر الأيتام، ويجري عليهم ليل نهار كي يؤمّن لهم الكفاف الذي يجد صعوبة عملاقة في توفيره، إلاّ أنّ السّلطة تستكثر عليه هذا البيت البائس، وتقرّر هدمه لتوسيع الشّارع العام، ضاربة بمصير سامر وإخوته عرض الحائط، ولا فظة إيّاهم من

جديد في أحزان التهجير من غزّة حيث موطنهم وأرضهم ويبتهم المسلوب، ومتجاوزة بلا مبالاة عن سؤاله اللاهث الحارق: " هل الثلاثون عاماً التي عشتها في المخيم خطأ التاريخ؟" ^(١٠).

وخيانة المخيم، وخيانة قيم نضاله وصموده جرائم لا تُغتفر، فبطل قصّة " المشنقة" ينتصر لطمعه وإغراءات العدو الصّهيوني الممثلة في الثروة التي يقدّمها له صديقه المزعوم" مناحيم دان"، فيكون عين العدو على ثوار المخيم، فيكون جزاؤه أن يقضي مشنوقاً " بحبل من علم كان يرفعه أحد الصّبية عالياً، ويلقي بالحبل فوق عامود الكهرباء، ويجرّه ثلاثة شبّان أقوياء" ^(١١).

وعلى الرّغم من ارتباط المخيم بالمعاناة وبالرحيل والضياع في ذاكرة كلّ من عاش فيه، إلّا أنّنا نجد بطل قصة " عصف الذكريات يعود إلى المخيم بعد طول غياب عنه بعد أن غادره شابّاً ليسكن في أحد أحياء عمان" ^(١٢)؛ ليسترجع كلّ ذكرياته فيه حتى الحزينة والمؤلّمة منها، فالمخيم على الرّغم من الفراق والبعد لا يزال يعيش داخله بمعنى أو بآخر.

٢. يخوض صراعاً مع السّلطة ومع المجتمع:

البطل الهامشيّ في قصص زياد يصطدم دائماً بالسّلطة ^(١٣)، ويعيش صراعاً معها يفسد حياته، وينكّد عيشه، وقد يفقده حياته أحياناً، وهذا الصّراع يكاد يكون السّمة الأبرز في علاقة البطل مع محيطه، حيث يغلب طابع الاحتراب والمقاومة والرّفص على هذه العلاقة ^(١٤). فأحمد في قصة "قبل عشرين عاماً" قد أدمن منذ كان في الجامعة ^(١٥) على الخروج في المظاهرات الاحتجاجيّة ضدّ السّلطة، تماماً كما اعتاد على قمع السّلطة له عبر اضطهاده في المظاهرات بالضّرب والشتّم والإساءة ^(١٦) أو عبر اعتقاله المرة تلو الأخرى ^(١٧).

والصّراع مع المجتمع قد يأخذ شكل الصّراع السّلبي مع منظومته التي تقهر البطل، وتجبره على ما تريد، وتحرمه ممّا يتمنّى، فلا يكون منه إلّا أن يرضخ لها مستسلماً حاقداً، فبطل قصة "الأوغاد أيضاً" قد درس في الجامعة مادة اللّغة العربيّة في حين كان يتمنّى دراسة الفيزياء؛ لأنّ أنظمة الجامعات تعتمد أنظمة تدين للعلامات لا غير، ^(١٨) وأحبّ فتاة وحرّم منها؛ لأنّه كتب رأيه بكلّ وضوح وصدق وذاتية في صحيفة طلبة الجامعة في بعض قضايا المرأة

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

الشائكة^(١٩)، ثم كان عليه أن ينزوي في الصّمت؛ لأنّه فقير، بالكاد يجد كفاف يومه^(٢٠)، مختزناً في نفسه كلّ الحقد على مجتمعه وعلى حبيته بل وعلى نفسه العاجزة المحرومة التي لا تملك إلاّ البصق على ذكرياتها وأوجاعها وماضيها وحاضرها.

وقد يُفرض الصّراع مع السّلطة على البطل، على الرّغم من عدم سعيه إلى ذلك، فبطل قصة " هذيان ميت " يعيش بسلام وعزلة في عمله في الخليج، " يدرّس تلاميذ صغاراً، يراهم مثل أبنائه الذين لم ينجبهم في حياته "^(٢٤)، ويقرّر أن يبقى في العطلة الصّيفيّة في منزله في العمل في الخليج، وأن لا يعود إلى المخيم، حيث لا أحد في انتظاره هناك، فترتاب السّلطة من عدم سفره، وبقائه في الأجازة الصّيفيّة في منزله، " فعزلته في غرفة تضيق بها الصّحراء، بقاؤه فوق الرّمل يشير شكوكاً "^(٢١)، فتعتقله الشرّطة على حين غرّة، وتستجوبه طويلاً، وتهدر كرامته التي ابتعد عن كلّ النّاس من أجل الحفاظ عليها، وزهد في سبيل ذلك بكلّ متعة، فيعود حزيناً مكسوراً إلى بيته، وما يلبث أن يطلق الرّصاص على نفسه كي يتخلّص من حياته كلّها.

ومن جديد يفضح زياد أبو لبن أجهزة السّلطة الأمنيّة التي تغالي بتجريم المواطن، وتعيّشه في تاريخ مروع من محاكم التفتيش بحجة الحفاظ على الأمن، ومطاردة بؤر الفساد والإفساد، فتسجنه وتحرمه من ممارسة حياته الطّبيعيّة، وتطعمه للنسيان والشيخوخة والمرض، حتى إنّها قد تسرق قواه العقليّة ورغبته في الحياة. ففي قصة " الصّعود إلى أسفل " يصل البطل إلى حالة مرضيّة محزنة بسبب سجنه الطّويل في المعتقل حتى لا يعود يعلم إن كان ميتاً أم حياً، ويمضي أوقاته سادراً في جنون وهذيان ومكابدات لا تنتهي في محاولة فهم حقيقة وجوده، والبحث دون جدوى عن طريقة للانتحار؛ ليرتاح من عذاب لا ينتهي على يد سلطة هي موجودة ولو افتراضياً واعتبارياً من أجل الحفاظ على حقوق مواطنته وإنسانيتها لا سلبها كلّها دون وجه حق، والطّريف في الأمر أنّ زياداً يستثمر المفارقة من أجل تعميق فكرة الاستلاب، وفكرة التّناوب على لعب الأدوار، فالبطل الهامشي الذي يعيش مجنوناً، ويفكر في الانتحار، ثم يجهل الطّريق إليه، ويحدّث نفسه قائلاً: " كيف أنتحر وأنا ميت؟ أيّمكن إذا انتحرت أن أعود للحياة مرّة ثانية، فالموت حياة، والحياة موت ".^(٢٢) قد كان في الماضي من بنية السّلطة المستبدّة، وكان يملك وجهاً مثل وجوه القائمين على تعذيبه وسجنه في الوقت الرّاهن: " انشقّ ضوء من

الجدار عن باب يفتح على مصراعيه، ويظهر منه شرطيان مسلحان لهما ملامح وجهه القديم^(٢٣). أيا حاول زياد أن يقول عبر هذه المفارقة الملبسة إنَّ السُّلطة المستبدّة كفيلة بتصفية نفسها؟ أم تراه يحاول القول إنَّ البطل الهامشي قد يغدو صورةً من صور الاستلاب للسُّلطة المستبدّة أو نتيجة لها؟

في حين أن لارا في قصة "عزلة صمت" تصطدم بصراع عنيف مع المجتمع ومع السُّلطة، فالسُّلطة تختطف منها حبيبها حسن الذي "أمضت معه لحظات حبّ أنستها هموم الدّنيا ومتاعبها"^(٢٤) وتسلمه للموت بعد رحلة عذاب طويلة في المعتقل، ثم لا يلبث المجتمع أن يتكالب عليها، ففي العمل يطمع زملاؤها في نهش لحمها الأبيض، فقد "كانوا أشرس من الكلاب الضّالة"^(٢٥)، وعندما ترفض الرّضوخ لهم، يتأمرون عليها، وينهون خدماتها من العمل، لتجد نفسها فقيرة وحيدة دون عمل أو حبيب، فانتحرت، وبقيت "الكلاب تطارد فتيات الشّركة القابعة خلف ذاك الشّارع"^(٢٦).

وفي قصّة " الطّريق " تتحالف قوّة السُّلطة مع الفقر والأقذار واليتم ضدّ سامر الرّاعي الوحيد لإخوانه الأيتام، وعوضاً عن أن تدعّمه أو توفّر لأمثاله الفقراء القائمين على رعاية الإخوة الأيتام في ظلّ فقر مدقع العون والدّعم، تصدر قراراً بهدم بيته في المخيم بحجة توسيع الشّارع العام على حساب بيته،^(٢٧) وتلقي به وبإخوانه في الشّارع دون معين أو مشفق على حالهم، لتدفعهم إلى الضّياع والجريمة.

وقد يفشل البطل الهامشي في التّصالح مع جماعته^(٢٨) الهامشية التي تؤمّن له بعض الأمن والاستمرار والدّعم، وذلك عندما يخترق أو يتجاوز أو يهمل أهمّ تابوتها وخطوطها الحمراء، وفي هذه الحالة يخسر جماعته، ويصبح فرداً مغضوباً عليه حتى من قبل الجماعات التي من المفترض أن تقدّم له العون والمساعدة والحماية، وبهذه الخسارة الجسيمة قد يخسر حتى حياته، فبطل قصة " المشنقة " وهو من جماعة اللاجنين في المخيم، يخون جماعته، ويتعاون مع العدو الصّهيوني المحتلّ، ويكون عينا له على المخيم، فيدفع عمره ثمناً لخيانته على أيدي شباب المخيم الأحرار^(٢٩).

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

والسلطة الغاشمة قادرة على اقتناص حرية الإنسان في أي لحظة وبأي تهمة مفترضة كانت، فبطل قصة " صوب الجدار " يفقد حبيبته التي يزوجها أهلها مكرهه من رجل اختاره لها أخوها بقوة أبويته السلطوية في مجتمع يخضع دائماً للقوي الذكر، ويدوس دون رحمة على الضعفاء، ويخفق في أن يجعلها تصمد في رفضها وموقفها، ليتفاجأ بأنه هو أيضاً عليه أن يواجه عصور الظلام، ويدفع عمره ثمناً لإصراره على رفض الاعتراف بأي تهمة تسند إليه جزافاً واعتباطاً مثل تهمة الانتماء إلى أحزاب سياسية سرية. وبعد تعذيب طويل لا يعرف نهاية، ولا خضوعاً من عادل أمام جيروت السلطة واستلابها، أصبح عادل " قطعة لحم مجمدة. سار فيه رجال أخفى الظلام ملامحهم، وأخوته يكتمون بكاءهم، ودموعهم تبلل ملابسهم الرثة، وأمه تمرق ثوبها، وتشد شعرها في خوف وانكسار" (٣٠).

وهذا المصير المأساوي يتكرر مع أحمد في قصة " فراق "، إذ أتى رجال الشرطة في الليل، وأخذوا أحمد، واختفوا به، فانقطعت أخباره، كأن الأرض انشقت وابتلعت، لنعرف فيما بعد أنه قد مات في أثناء التحقيق دون أن تُعرف تهمة أو فيما كان يحقق معه، ولماذا قُتل (٣١).

ويبدو أن فكرة استلاب السلطة للفرد، ومصادرتها في أي لحظة لحرية الإنسان وحياته بأي حجة كانت، ولو كانت تهمة مزعومة ملفقة تسيطر على زياد أبو لبن، فيقدمها في قوالب قصصية مكرورة، فالبطل يتعرض لنفس أزمة أحمد في قصة " فراق " في قصتين هما " الدائمة " و " الثلاثة " ؛ ففي القصة الأولى ينتهي مصير البطل بعد تحقيق وحشي طويل إلى الموت (٣٢) في حين يُبقي الجلادون على حياة البطل في قصة " الثلاثة " بعد مسلسل عذاب يكاد لا يصدق العقل، ولا يقبله أي إنسان سوى يعرف معنى احترام البشرية، ليشهد تذبذب إخوته من البشر المُحقق معهم، ليتحولوا في مشهد حزين إلى أكياس لحم مجمدة لا تحمل غير أرقام، ولا شيء غير أرقام، يحصيها البطل باكياً حزناً، وهو يهبط درجات المخيم (٣٣).

وفي قصة " في يوم " يتلقى الأب الضرب والإهانة والاعتداء عليه وعلى أفراد أسرته بحجة أن ابنه أحمد إرهابي ومخرب، وقد قبض عليه وهو يلقي زجاجات حارقة على سيارة جيب عسكرية إسرائيلية، ومن الطبيعي في عرف العدو الصهيوني أن يُعاقب الكل بتهمة وطنية أحد أفراد الأسرة (٣٤)، وإن كان هذا الظلم يكاد يبرر؛ لأنه سلوك من عدو آثم لا يعترف

إنسانية أو بحق، فهو لا يجد مسوّغاً له أو تفسيراً غير الاستلاب والقهر عندما يكون سلوكاً من أبناء الوطن المنحرفين في السلطة تجاه بعض أفراد مجتمعهم الذين هم دونهم سلطةً وسطوةً ونفوذاً، ففي قصة " عيون الفتيات " تطيح المخابرات بالشباب يوسف الفلسطيني الذي ذاق الرّحيل والعذب المرة تلو الأخرى، ليستقرّ المقام به في الأردن في مدينة الزّرقاء؛ لأنّه عبّر عن بعض آرائه السياسيّة التي لا تمسّ احترام أيّ جهة أو سلطة، عندما قال: " ما أغرب الدّنيا أن يصبح تاريخنا ماقبل ومابعد، ماقبل الحرب الأولى وما بعدها، وماقبل الحرب الثانية وما بعدها، وماقبل سقوط بغداد وما بعدها، ولا نعرف من يأتيه الدّور ماقبل ومابعد" ^(٣٥)، فكان مصيره الاعتقال والتّسيان في غياهب السّجن الذي يتلّع حياة إنسان لمجرّد أنّه قال رأيّه!!!

٣. فقير ومحروم:

من الطبيعي أن يكون البطل في قصص زياد في الغالب فقيراً، يعاني من ضنك الحياة، ويعيش كدحاً متصلاً بالكاد يلبي له حاجاته الأساسيّة، ولا عجب في ذلك، فقد جنح زياد منذ البداية إلى انتقاء أبطاله من هذه الفئات المحرومة؛ كي يكون لسانها الناطق بألمها وشقائها ومعاناتها. وهذه المعاناة تأخذ أشكالاً متنوعة من صور الفقر والحاجة. ففي قصة "بيت آخر" يفشل الأب في أن يوفر مأوىً لأسرته المكوّنة من زوجة وثلاث أبناء على الرّغم من سعيه الدّائم في سبيل ذلك دون جدوى ^(٣٦)، ويكون الفقر دائماً له في المرصاد؛ ليحرّمه من السّعادة المرجوة، حتى يسقط في فخّ احتقار نفسه، " فأنت لا تساوي إلّا بمقدار ما تحمل من قروش في جيبك؛ علّمته الحياة أشياء غائبة عن حساباته طوال أربعين عاماً، أتعبته المسافات" ^(٣٧).

أمّا بطل قصة " الأوغاد أيضاً" فيحرم من دراسة مادة الفيزياء التي يحبّ، ويحرم من حبيبته؛ لأنّه على حدّ تعبيرها مجرد وغد ^(٣٨) فقير، يخدم بطعام بطنه فقط وفقاً للمعنى الذي وجده لكلمة وغد بعد بحثٍ طويلٍ عن معناها في المعجم ^(٣٨).

ويتكرّر مشهد إدانة المجتمع، وتجريم صمته إزاء معاناة الكثير من أفراد، وهي معاناة قد تكون مركبة قاهرة ماحقة، تستدعي كلّ أسباب الضّيق، فالبطل في قصة " هذيان ميت" إنسان قد تجرّد من كثير من متع الحياة مجبراً، وإن ظنّ أنّه مختاراً لذلك، ومتأسياً بالشاعر أبي العلاء المعري.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "

د. سناء كامل شعلان

ففقره جعله يهجر اللحوم، ليكون نباتياً، ويهجر الزّواج ليكون عازباً وحيداً، ويهجر الناس، ليكون معتزلاً في بيته لا يغادره، ويهجر المخيم الذي قبع فيه مطروداً من وطنه ليعمل معلماً في إحدى دول الخليج، ويرضى بالقليل، ويبدل الكثير من العمل والإخلاص من أجل توفير لقمة عيشه، ويهجر العودة إلى المخيم ليبقى في الإجازة الصّيفية في عمله وفي خلوته الطويلة مع كتبه صديقه الوحيد في الحياة؛ إذ لا أحد ينتظره من أهل أو أحيّة أو أصدقاء في المخيم^(٣٩) وفي النّهاية يجعله يقابل الاعتقال التفتيش والمهانة من شرطة البلاد التي يعمل فيها في الخليج بتهمة أنّ الصّحراء تضيق بغرفته وبعرلته، وبقائه فوق رمالها أمر يثير الشّكوك، ويستدعي التحقيق^(٤٠)

وحسن بطل قصة " عزلة الصّمت " هو طالب فقير، يعيش في المخيم في ضنك، حيث أحلام الفقراء^(٤١)، ويهرب من واقعه بالحديث عن مستقبل مأمول قد يكون.

أمّا بطل قصّة " الطّريق " فهو صورة حيّة وبائسة للفقير والحرمان، فقد وُلد ليجد نفسه في أسرة فقيرة كبيرة بالكاد تجد الكفاف، وتعيش في بيت شبه متداع في أطراف الصّحراء، وقد ورث الفقر والضعف، وأورثه لبنه من بعده، ؛ فوالدته ووالده سايلا الشقاء والكّد، وقد عمل في كلّ المهن الوضيعة كي يؤمّن قوت أسرته، فقد عمل " عتّالاً في سوق السّكر، وزبّالاً ينيش عن بقايا الطّعام، وحارساً ليليّاً طيّر من عينيه النّوم ليالي، وكان يقول: " سبع صنایع والبخت ضایع "^(٤٢). ثم سرعان ما يزداد عوزاً وشقاءً عندما يموت والداه، ويتركان له خمسة من الأخوة الضّعاف المحتاجين للرّعاية، بعد أن يحترق بيتهم، فيصبح كلّ ما لهم في الحياة بعد اليتيم والتشرّد والحاجة، فيضمّمهم إليه، ويرحل بهم إلى المدينة، لعلّه يجد وإياهم طريقاً جديداً بعد أن ضاقت بهم السّبل.

وسامر بطل قصة " الطّريق " يحمل أيضاً عبء الأسرة الكبيرة الفقيرة، والأخوة الأيتام الذين يقوم على رعايته والإنفاق عليهم بالعمل التّشيط ليل نهار حتى تكاد قواه تخور، وهو الشّاب ذو البنية الجسديّة الضّعيفة والعمل الشّاق المرهق، ثم تتضاعف معاناته عندما تقرر الدّولة أن تزيل بيته من المخيم لتوسيع الشّارع العام، وتدسّ في يديه زهيد المال الذي لا يكفي

لشراء قنّ دجاج لا بيت لعائلة كبيرة، فيقع في محنة نفسية عملاقة تجعله يبحث عن الحلول المستحيلة كالعودة مباشرة إلى غزّة^(٤٣).

وفي قصة "الوحد" يدخل زياد في صميم فقر البطل الهامشي، فهو يعيش في مكان قدر يغرق في الماء والمدر في الشتاء، ويعود مبللاً إلى بيته الذي يضجّ بعائلة كبيرة في مساحة صغيرة، ويقتات في معظم أيام الشتاء الطويلة الخبز الناشف المنقوع في حساء العدس متضجراً من حياته ومن نظامها المتقشّف الذي يزداد وطأة على نفسه بانهايار بيت جارتهم أم خليل على ابتها الطفلة زينب التي تقضي نحبها تحت أركانها المتداعية تحت وطأة المطر^(٤٤).

وبطل قصة "أبو شاكوش" يحوّل الفقر وقسوة المجتمع إلى مجرم يحمل يحمل الشاكوش ليفتك بمن حوله بعد أن ذاق اليتيم والفقر والحرمان، وانتقل من مصر إلى الأردن بحثاً عن لقمة العيش التي لم يستطع تحصيلها إلاّ بمهانة وذلّ واستعباد له، فضجّ في نفسه الكره لكلّ المجتمع، وحقد على الناس أجمعين، وطفق ينتقم منهم^(٤٥).

٤. محبّ لأسرته:

على الرّغم من قسوة الحياة على بطل زياد في قصصه، وعلى الرّغم من صراعه مع الكثير من قوى مجتمعه، وعلى الرّغم من حالة الهزيمة والظلم والاستلاب التي يعيشها في الغالب، وعلى الرّغم من فقره، وضيق حياته، وقلة حيلته، إلّا أنّه يتمتّع في الغالب بحبّ كبير لأسرته، ولكلّ ما يتعلّق بها من جيران ومعارف وأصدقاء. فبطل قصة "بيت آخر" قد عاش قصة حبّ طويلة مع زوجته فاطمة قبل أن يتزوجها "ففاطمة أكبر الأشياء، حتى أنّها أكبر من الوجود الذي عرفه"^(٤٦)، وقلبه كان مثقلاً بحبّ أولاده الثلاث منها، وعندما فشل في أن يوفرّ لهم أساسيات الحياة الكريمة لاسيما المنزل، أسقط في يديه، ولم يتحمّل ألم العجز، فسارع إلى وضع حداً لحياته بالانتحار^(٤٧).

وقصة "صيد" تقوم على إبراز اللحظات الجميلة والإنسانية القائمة على الحبّ بين زوجين، فالزوجة الحامل تشتهي لحم الأرانب، والزّوج يحاول المرّة تلو الأخرى أن يصطاد لها أرنباً دون جدوى، فالإخفاق حليفه، والزّوجة تضاحك زوجها قائلة: "إذا لم تحضر لي أرنباً سألد

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

لك طفلاً يشبهها"^(٤٨). فيقرّر الزوج أن يحتال على الأمر، ويشترى أرنباً حياً من بدوي يمرّ بالمكان، ويربطه في جذع شجرة، ويوهم زوجته بأنه سيصطاد لها الأرنب، ويطلق " رصاصة مدوية، تقطع الخيط الواهي، ويفرّ الأرنب بعيداً"^(٤٩)، وتكون المفارقة المضحكة^(٥٠) التي تدعو للضحك محصلة هذه المحاولة الفاشلة لإرضاء الزوجة الحامل.

أما بطل قصة " الطريق " فهو يفيض حباً لأسرته على الرغم من رقة حاله، فهو الأب الحاني على زوجته وأولاده، هو " لا يعرف في الدنيا سوى أطفال صغار وزوجة تنتظره ساعات في باب البيت الطيني الذي بناه بعرقه "^(٥١)، وهو كذلك الابن البار بوالديه الذي يساعدهما في تحمّل أعباء الدنيا التي تركت جراحها في طفولته التي لم تجد " في الحياة ما هو أبعد من طريق صحراوي يعمل فيه أبوه "^(٥٢)، وهو أيضاً الأخ الكبير الراعي الحامي الذي ضمّ إليه إخوانه الخمسة الصغار الأيتام بعد موت والديه، ورعاهما، واصطحبهم أينما ذهب.

ويكاد يكون سامر في قصة " المسافات " صورة عن بطل قصة " الطريق "، فهو أيضاً ربيب الفقر والمخيمات والضّيع، لم يرث عن والديه المتوفين غير أخوة كثر يحتاجون لمن يرعاهم، ويقوم بهم، فيأخذ على عاتقه القيام بهذه المهمة الشاقة على الرغم من ضعف بنيته الجسدية، وعظم عبء مسؤولية رعاية إخوانه والإنفاق عليهم.

وفي قصة " البئر " يغدو موت أحد أفراد الأسرة هو أزمة لا يمكن لأفراد العائلة تجاوزها بأي شكل من الأشكال، لاسيما عندما يتعلّق الأمر بوالدين موتورين، وبابن طفل لا يتجاوز عمره الأربع سنوات قد قضى غريقاً في بئر حديقة البيت، فبطل القصة بات مفصولاً عن حياته، موجوعاً يخزّه ضميره دون انقطاع منذ غرق ابنه في البئر، ولطالما فكّر الأب بالانتحار كي يهرب من صوت ابنه الذي يطارده في أحلام يقظته ليل نهار.^(٥٣)

وأزمة الفقد تتكرّر في قصة " عيون فاطمة " التي لم تستطع أن تتجاوز محنة موت أمها التي كانت لها بمثابة " أكبر الأسئلة، وأكبر الإجابات "^(٥٤)، وقد عرفت فاطمة أنّ أمها كانت مصابة بالسرطان، وكانت على موعد مع الموت دون أن تدري بذلك، فاختزلت ألمها في صورة أمها التي لا تفارقها، وفي ذكريات لا تبارحها، ومآق لا تجفّ على أمها الفقيدة^(٥٥).

٥. حالمٌ ومثقلٌ بالذكريات :

من الطبيعي أن يكون بطل زياد في ظلّ عجزه وفقره وحرمانه وضنكه وصراعه غير المتكافئ مع السلطة والمجتمع حالمًا، يجد متعته في أحلام اليقظة التي تعبّر عن حرمانه وكتبته، وتصور آماله ورغباته، وتنقّس عن عجزه وضعفه واستلابه^(٥٦). وهذه الأحلام تتباين، وتذهب في كلّ طريق، وتطال كلّ حرمان. فبطل قصة "بيت آخر" يتلخّص حلم يقظته في "بيت حلم به منذ الصّغر، ورسمه عندما تلاقت يده مع يد فاطمة"^(٥٧)، ويسعى جاداً إلى أن يجد بيتاً متواضعاً ضمن أقل شروط الرفاهية لزوجته ولأبنائه الثلاث، ولكنّه يفشل المرة تلو الأخرى في ذلك، حتى يتحوّل حلمه إلى أداة قاتلة تدفعه إلى الانتحار.

والبطل في قصة "الأوغاد أيضاً" يحلم بالزّواج من زميلته ذات العينين الخضراوين، وتُشحن ذاكرته بالكثير من هذه تفاصيل هذا الحبّ، فيذكر دائماً: "مشيتها وجلستها وكلامها، ويذكر تفاصيلها غيباً"^(٥٨)، ولكنّه يخفق في أن يجعلها تحبّه، بل لا ينال منها إلّا كلّ احتقار واستهانة، ليعترف بأنّه لم يحظَ إلّا بحبّ من طرف واحد، وهو طرفه بالتأكيد^(٥٩).

وحلم بطل قصة "هذيان ميت" يوافق حرمانه وعزلته، فحياته في المخيم وحيداً وبتيماً، وفقره، وزهده في كلّ المتع، واشتغاله الدائم بالقراءة للمعري ولغيره، وإنجازه للكثير من الكتابة التي لا ينشرها جعله يحلم بأن "صديقه الصحفي الذي يزوره كلّ خميس من الأسبوع هو الذي سيجعل للعالم كتاباته بعد رحيله، أحلام كثيرة، وآمال تختفي بعد زوال شمس التّهار"^(٦٠). ولكنّه سرعان ما يسقط في اليأس، ويرضخ للهزيمة أمام السلطة، ويتبرأ من كتاباته، ويعدمها جميعاً بالرّصاص الذي ما يلبث أن يطلقه على نفسه أيضاً^(٦١).

وفي قصة "عزلة صمت" يعيش كلّ أشخاص القصة أحلاماً متشابكة متداخلة، تنهار إحداها تلو الأخرى مع اغتيال أوّل حلم، فالأب كان يحلم بأن يحصل ابنه حسن على الشهادة؛ لينتقله وإخوانه من درك المخيم الذي يعجّ بالفقراء الحالين^(٦٢)، وحسن كان يحلم بالسياسة وبالغد الأفضل، ويتحدّث عن المستقبل، "ويهرب من الواقع"^(٦٣)، ولاركانت تحلم بالحياة الجميلة مع حبيبها حسن، ولكنّ الأحلام جميعاً ذهبت هباءً، فحسن قد قضى على

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "

د. سناء كامل شعلان

أيدي معذّبيه في المعتقل، ولم يحقق حلم والده أو حبيبته التي لم تجد غير الموت مآلاً لتحطّم آمالها، وخيبة آمالها، وفشلها في الصمود أمام سقوط المجتمع، وتردّي مثله وقيمه.

وقد تكون الأحلام بالقراء والمتع طريقاً إلى الهلاك والموت إن كانت أحلاماً غاية لا وسيلة، فبطل قصة "المشقة" يحلم بالقراء والمتع والنفوذ والجاه، ويحقق كلّ ذلك وأكثر، فيغدو ثرياً صاحب أملاك وتجارة كبيرة وأموال تصبّ في خزائنه بلا انقطاع، ولكن ماذا يكون الثمن؟ الثمن بلا شكّ باهظ، فهو يهدر كرامته واحترامه، ويخون شعبه، ويتعاون مع العدو ضدّ ثوار المخيم الذين يشنقونه بكلّ قرف بالعلم الفلسطيني الذي خانته من أجل حلمه، في حين " الأصوات تهتف للوطن" (٦٤).

والحلم قد يتقرّم ليغدو لتواضعه ضرباً من ضروب السخرية (٦٥) ومدعاة للضحك لاسيما إن رافقته مفارقة ما، فخليل في قصة " عبث الأحلام " الموتور بجسده القصير الضئيل وفقره وتواضع منزلته بين الناس كان يحلم بأن يسلم على ملك بلده بأيّ ثمن؛ ليعلو بهذا السلام المزعوم شأنه بين الناس، ويجد ما يتفاخر به أمامه، وقد وجد الفرصة سانحة لتحقيق حلمه عندما سمع عن قرار الملك بالمرور من شارع منطقته، وقد بذل المستحيل ليحظى بمكان له بين المنتظرين لمرور الملك، ولكنّه تفاجأ بتعديل خطة مسير الملك، ومروره من الطريق السريع: فلوح بيده للفراغ، وهتف بصوت عال: يعيش الملك (٦٦)، واكتفى بالتخيّل بديلاً عن حلمه المرتجى وانتظاره الطويل.

ويطرح زياد فرضية تحتاج إلى نقاش طويل حول حلم المرء بعودة الماضي بكلّ معاناته ومكابداته، على ما في ذلك من خسارة لامميزات الحاضر، مقابل استرجاع الزمن الماضي بما فيه من أحبة. فبطل قصة " عصف الذكريات " يعود إلى بيته في المخيم بعد أن هجره، وانتقل إلى العيش في أحد أحياء عمان الغربية (٦٧)، ويستذكر بفائض الودّ الكثير من تفاصيل الوجوه والأماكن والأحداث في المخيم، ويتحسّر على غيابها، فتسيل دمعته على رحيل كلّ الماضي، ورحيل كلّ الوجوه التي لم تعد موجودة "إلا في مقبرة الحي" (٧٨)

٦. متعلّم ومتقفّ:

إن كان البطل الهامشيّ في قصص زياد بعيداً عن مركزية السلطة والتنفّذ والغنى، فهو ليس على هامش التعلّم والثقافة والوعي، بل هو واع ومتقفّ متعلّم ومدرك لأزمته تماماً، وإن كان يخفق أحياناً في أن يجد حلاً لها يرضيه. فأحمد في قصة " قبل عشرين عاماً " رجل متعلّم مثقف عاش تجربة الدراسة في الجامعة، وتجربة العمل الطلابي الحزبي فيها، بل وأعتقل أكثر من مرّة من أجل أفكاره التحريرية التنويرية^(٦٩). والبطل كذلك في قصة " الأوغاد أيضاً " بطل متعلّم، يدرس في الجامعة مادة اللغة العربية، وإن كان يفضّل أن يدرس مادة الفيزياء التي يحبّ، ويملك أفكاراً خاصة حول المرأة وتحرّرها، ويصيفها في مقالات ينشرها تباعاً في جريدة صوت الطلبة الأسبوعية، ويتبيّن معاني الكلمات التي يسمع في المعجم.^(٧٠)

والبطل في قصة " هذيان ميّت " متعلّم كذلك، ويعيش في وحدة اختيارية بمعنى ما، ويمضي أوقاته في القراءة، ويمشي على منهاج أبي العلاء المعريّ في الحياة، فهو قد " أحبه كثيراً، ولم يترك من كتاباته كلمة إلا قرأها "^(٧١)، ويمارس الكتابة، ولا ينشر شيئاً، ويعمل معلماً للأولاد في الخليج الذين " يراهم مثل أبنائه الذين لم ينجبهم في حياته "^(٧٢).

أما حسن في قصة " عزلة الصمت " فيصمّم على أن ينساق خلف السياسة أكثر من اهتمامه بالعلم، وهو الطّالب الجامعي، ويقف في اعتصام حاشد في ساحة كلية الاقتصاد ليلقي قصيدة تحريضية، يدفع عمره ثمناً لها على أيدي رجال المخابرات الذين اقتادوه إلى حيث العذاب الذي لا يعرف نهاية إلا بالموت^(٧٣).

وقد يكون العلم وتكون الثقافة، بل ويكون الزّهد المزعوم والأخلاق المدعاة أداة من أدوات الخديعة والتّفاق؛ ففي قصة (مدير التحرير) البطل متعلّم مثقف، يدعى الزّهد، ويكرّر دون ملل: " الإنسان لا يملأ عينيه إلا التراب "^(٧٤)، ويشرع دون توقّف " في أحاديثه حول التّصوّف والمعتزلة والصائبة، وحول الشّعور والرّواية والمسرح والدّراما، لا يترك لفنون القول والحكاية منفذاً إلا سدّه بثرثراته "^(٧٥)، وإنّما يخفي وراء ذلك جاسوساً حقيراً للمخابرات على زملائه وأصدقائه الذين يحلو له أن ينتقم منهم بتقرير كيدي كلّما غاظه منهم أمرٌ أو نجاحٌ أو تفوّق.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "

د. سناء كامل شعلان

أما في قصة " صوب الجدار " فثقافة عادل بطل القصة تتجلى في إصراره على أن تقاوم حبيته استلابها من أهلها، الذين يريدون أن يزوجوها بمن لا تحب، ويقول لها: " عليك أن ترفضني كل من يتقدم إليك. أنت لك حريتك ورأيك، ما عدنا في عصور الظلام " ^(٧٦)، وأمره نفسه بالصمود أمام تعذيب السلطة الغاشمة التي تريد أن تكرهه على الاعتراف بما لم يفعل. بل إن ثقافته تظهر حتى في لحظات تعذيبه، فهو يرى في أحد من يعذّبوه صورة الشاعر بشّار بن برد، " عندما كان يسدّ فضاء باب داره، وهو خارج يهجو أحدهم مرّ به... والرجل الآخر أشبه بالملك فاروق وهو يغتصب حسناء جرّها كلابه إلى قصر السلامك في الإسكندرية " ^(٧٧).

وثقافة يوسف بطل قصة " عيون الفتيات " هي من فتحت عليه أبواب الجحيم، فقد كان عارفاً بالتكنولوجيا، " يقرأ كثيراً، ويناقد في السياسة حدّ الملل، وكانت مناقشاته ونشاطاته سبباً في هروبه من الكويت مع أهله " ^(٧٨) ثم جاء الأردن، وأعاد سيرته في التكلم في السياسة حتى أُعتقل إلى غير رجعة.

٧. سلبي:

قليلاً ما يتحلّى البطل الهامشي بالشجاعة أو الايجابية تجاه أزماته ومشاكله وصراعاته في قصص زياد، بل هو في الغالب بفعل ضعفه وصراعه مع قوى أكبر منه، ووضعه الاجتماعي القلق والهشّ في المجتمع، وفقره وعوزة الحلقة الأضعف في القصة، الأمر الذي يجعله ضعيفاً منكسراً سلبياً أمام أزماته التي لا يملك في الغالب تجاهها إلا البكاء والحزن والتفجّع والهروب والتكوص بشكل أو بآخر، بدل التصدي لمخاوفه، ومحاولة إيجاد حلول لمشاكله وأحزانه ^(٧٩).

فيوسف بطل قصة " قبل عشرين عاماً " يسارع إلى السلبية والهروب من أزمة فجيعة بخيانة صديقه أحمد لمبادئهما التحريرية بالعودة إلى المخيم، وهجر السياسة والمظاهرات، والالتجاء إلى مهنة بيع " شُعر بنات سُكر بنات " ^(٨٠). أما بطل قصة " بيت آخر " فسلبية تصل به إلى حدّ الانتحار، والهروب من الحياة كلّها بعد أن يفشل في توفير بيت لأسرته المكونة من زوجته فاطمة وأبنائه الثلاث ^(٨١)، فيتركهم يعانون العوز والحاجة، ويركن هو إلى الموت ليخلصه من أزمته، بدل أن يجد لها حلاً بشكل أو بآخر، ملخصاً كلّ إرثه لهم برسالة وداع لا قيمة لها ^(٨٢). كذلك نجد الشيخ أحمد في قصة " عالم آخر " سلبياً لا يملك أن يواجه مجتمعه أو

أسرته بقصته العجيبة^(٨٣) مع الجنّ الذين خطفوه من عالمه، وأخضعوه لمحاكمة عادلة في عالمهم، ثم أعادوه على عالم بعد أن بُرّئ من تهمته، ويكتفي بالبوح به لحفيده الذي يطلب منه أن يكتّم سرّه قائلاً: "لا تخف يا بنيّ، فأنت مازلت صغيراً، وعندما تكبر سوف تعرف أنّ هناك عالماً ليس عالمنا! ومنذ تلك الحكاية لم يعد الجدّ ييوح بأسراره"^(٨٤)

وبطل قصة الأوغاد أيضاً هو منهزم سلبّي أمام أزمته، فهو يدرس في الجامعة تخصصاً لا يحبّه، وعلى الرغم من ذلك، لا يحاول أن يغيّر تخصصه، ولا ينجح في أن يحبّ ما يدرس، وفي الوقت نفسه يحبّ زميلته في الدّراسة، ولكنّه لا يحاول أن يعرفها بحبّه، ولا يسعى إلى لفت نظرها أو كسب مشاعرها، ويكتفي بالصّمت، ولومها في سرّه على تجاهلها له " فهي لم تهتمّ به ولو بطرفة عين خضراء"^(٨٥)، حتى عندما أساء في مقالاته إلى المرأة، ونفرت زميلته منه، ونعتته بـ " وغد"^(٨٦) لم يحاول أن يفسّر موقفه لها، أو يشرح وجهة نظره، بل اكتفى بالصّمت وبابتلاع الإهانة.

في حين تهرب لارا من قسوة مجتمعها ومن تكالب الرّجال عليها الذين يريدون أن ينهشوا لحمها بالانتحار، فتمضي إلى الموت: "سعت إلى الموت بنفسها، وتصالحت معه عندما أطلقت على رأسها الرّصاص"^(٨٧)، وبذلك تختار الموقف السّلبّي الجبان في معركتها مع المجتمع، بدل أن تقاوم وتصمد، وتنزع حقّها في البقاء والحياة الكريمة، بعد أن كانت قد استمرت الجبن والتّكوص، فعندما اختفى حبيبها حسن الذي اعتقلته الشرطة على خلفية نشاطات طلابيّة سياسيّة، لم تحاول أن تبحث عنه، أو تعرف أخباره، أو مصيره، بل اكتفت بالصّمت والحزن والتألّم.

ولكن بطل قصة " الطّريق" يكسر الشّكل التقليدي للبطل الهامشيّ في قصص زياد، عندما يرفض أن ينصاع لكلّ محبّطات واقعه، ويرفض أن يسقط في العجز والحاجة والاستسلام، ويتعالى على جراحه واستلابه، ويضطلع بدوره الإنسانيّ الإيجابيّ، ويحارب فقره بالعمل التّشيط المتّصل، الذي لا يقبل بالعيب أو بالعجز، فيعمل عتالاً وزبّالاً وحارساً ليليّاً وجامع أحذية بلاستيكيّة، ويعيل والديه وزوجته وأولاده، وعندما يموت والداه، لا يتخلّى عن واجبه تجاه إخوانه الصّغار، ويضمّمهم إليه، ويرحل بهم إلى المدينة بحثاً عن حياة أخرى أفضل له

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

ولهم. فبطل قصة "الطريق" هو مثال للبطل الهامشي الإيجابي الذي تشحذه المصائب والمحن، ولكنها لا تهزمه أبداً، وهو المؤمن بالعمل والكفاح والصمود شريعة في حياته.

إلا أن سامر بطل قصة " المسافات " يتأرجح بين الايجابية والسلبية، فهو يرث عن والديه إخوة صغاراً لا حول لهم ولا قوة، ويشعر بعمل ليل نهار كي يطعمهم، " فأكوام اللحم من إخوته تحتاج للتعب، بل للانتحار، هكذا كان يصفهم بأطنان اللحم"^(٨٨)، ويكاد ينجح بالقيام بدوره الشهم الكريم، ولكنه سرعان ما يرتد إلى الضعف والبكاء والانهزام والتكوص عندما " جاءه رجال الشرطة وجرافة البلدية تقتلع بيته في المخيم، فقد أخبروه أن بيته قد برز في الشارع العام، وعليهم إزالته، وتعويضه بدنانير لا تكفي لشراء قنّ دجاج"^(٩٨)، فيشرع يبيكي، ويصرخ بأعلى صوته: " أعيدوني إلى غزة، أعيدوني إلى غزة"^(٩٠).

وفي قصة " هذيان ميت " يبلغ البطل مداه في السلبية، فهو فقير ابن مخيم، يعيش الكفاف، ويجد له متنفس عمل في الخليج، وعوضاً عن أن يحاول أن يغير أحواله، ويستعين بعمله على تغيير ظروفه، يستسلم للعجز، ويحرم على نفسه الزواج وأكل اللحم، ويلزم نفسه بالعزلة التي يقضيها قراءة وكتابة لما لا ينشره، بل يسجنه معه في صمته ووحده، وعندما تعتقله المخابرات في البلد الخليجي الذي يعمل فيه، وتحقق معه طويلاً عن سبب بقائه وعدم عودته في الإجازة الصيفية إلى وطنه، فما يكون منه بعد أن حرم حتى من كرامته إلا أن يطلق الرصاص على نفسه هاجراً حتى الحياة الضيقة عليه وعلى أمثاله من المهمشين المنكودين لا سيما أهل المخيمات الذين لم يعرفوا من حياتهم إلا الطرد والرحيل والانتظار والريبة وغرف التحقيق.

وتبلغ السلبية مأزقاً خطيراً عندما تحيد بالبطل عن جادة الطريق، وتقوده إلى الخيارات المدمرة والتهايات المأساوية المخزية. فبطل قصة " المشنقة " لم يتعاطف مع قضية شعبه المنسي في مخيم قدر، ولم يبذل أيّ جهد لعون ثواره أو ترويع عدالة قضيتهم، ولم يجنح حتى إلى الصمت السلبي، بل تعاون مع العدو الصهيوني ضد شعبه، وعلى حساب قضيتهم العادلة، وغداً عميلاً رخيصاً يبيع المعلومات للعدو عبر صديقه " مناحيم دان"^(٩١) بوافر المال، فأثري سريعاً، وسمن على حساب دماء أبناء شعبه، ثم سقط في العقاب، ودفع عمره ثمناً رخيصاً لا يعبأ به أحد لسليته المفرطة، وخروجه على جماعته، وخيانتها لها.

٨. عنده مشكلة جسدية.

البطل الهامشي في قصص زياد لا يعاني من ظروفه ومجتمعه وسطوة قوى السلطة فقط، بل هو يعاني من جسده أيضاً الذي يورثه المزيد من الضعف والمعاناة والحيرة والكبت إزاء قوة مجتمع لا يرحم، ولا ينصف - في الغالب - ضعيفاً. وقد تبلغ المشكلة الجسدية مبلغ العجائبي^(٩٢)، فالشيخ أحمد في قصة "عالم آخر" يملك جرحاً عجائبياً؛ إذ هو جرح ينزف بقوة دون توقف ودون أن يكون له أثر أو شق في جسده، مما يشير عجب الطبيب: "تنزف دماً دون أثر لجرح... من فعل هذا يا شيخ؟"^(٩٣) لكن الشيخ أحمد لا يجيب، ويكتم عنه حقيقة أن هذا الجرح قد أصيب به من جني غاضب عندما كان في زيارة عجائبية لدنيا الجن القابعة فوق هواء الكوة الأرضية^(٩٤).

وبطل قصة "الصعود إلى أسفل" قد فقد عقله لسبب لا نستطيع تحديده بالضبط، لعل ذلك مرده إلى سجنه الطويل الذي جعل الأمور تختلط عليه، فما عاد يدري إن كان حياً أم ميتاً، وماعاد يعرف طريقة للانتحار؛ إذ يرى نفسه ميتاً منذ ألف عام^(٩٥)، ويسعى للهروب من جنونه ومن سجنه ولو بالانتحار، ولكن دون فائدة، فهو أسير جلاديه إلى أجل غير مسمى، وقدره أن يبقى يردد: "سأخلص منك أيها السافل الذي لم أعد أتذكرك"^(٩٦).

أما سامر بطل قصة "المسافات" فقد كانت بنيته الجسدية الضعيفة الضئيلة علامة أخرى من علامات حرمانه، وعربوناً على شقائه، فهو الضئيل الجسد ضعيفه كان المسؤول الأول والأخير عن الإنفاق على إخوانه الأيتام بعد موت والديه، "وأكوام اللحم من إخوته تحتاج إلى التعب"^(٩٧)، وكان قد ورث هذه البنية كما ورث الشقاء عن والده الذي كان بوزن الريشة، وكان سامر في طفولته كلما أراد أن يصارع طفلاً يضر له طفلاً بوزن الريشة بعد بحث طويل؛ "فأطفال الحارة سمان يعتاشون من وكالة الغوث"^(٩٨).

وقد تغدو المشكلة الجسدية أماراً على الفساد كما هي أماراً على الشقاء والتعب، فبطل قصة "المشنقة" ما عادت قدماه "تحمل مئة وعشرين كيلو غراماً من اللحم الآدمي، رأسه ينزلق بين كتفيه، وكرشه مندفع للأمام، ووجهه كوجه كوبرا ناشبة فوق ذيلها"^(٩٩)، وإنما هو سمن من مال الخيانة، ومن دم الثوار المراق بسبب خيانتة وتجسسه عليهم لصالح العدو الصهيوني.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

طمعاً في المال الذي حصله وافراً، وتمتّع به إلى حين، وكدّسه في خزنه إلى أن جاءه الموت
بأكفّ الثّوار الذين أخذوا رأسه ثمناً لخيانته العظمى للوطن.

وترافق المشكلة الجسدية وضاعة النّفس وحقارتها عند رسم زياد لبطله في قصة " قبور"، فالبطل عقيل مزيج طريف من الثّروة وادّعاء المعرفة والحمق والكيد والسّطو على منجزات الآخرين وخمول الموهبة والجبن، وهو في الوقت نفسه قد حظي بالكثير من عيوب الجسد التي تتناسب مع انحطاط مواهبه وملكاته وأخلاقه، " فطوله لا يزيد عن متر وعشرين سنتمراً، فهو أقصر أقرانه في مثل سنّه الذي بلغ الثلاثين من العمر... وعندما يفكر في التكلّم يواجهك برذاذ تشمئز من رائحته"^(١٠٠)، ويده مصابة بارتعاش ملازم نتيجة حالة نفسية، وجسده يرتعش دون إرادة إن ذكر الموت أمامه^(١٠١)

كما أنّ المشكلة الجسدية هي شكل إيحائي يلمز خمول شأن البطل الهامشي، ويوافق مشهده الاجتماعي العام الذي يمكن أن نختصره في العيش على هامش الحياة والمتع والتّقدير والتأثير. فخليل الإنسان المعدم المتواضع في كلّ شيء قد عُبن أيضاً في جسده، فقد كان يعرف أنّ " طوله أقصر من بقية أقرانه الصّغار، بل يكاد يشبه طفلاً معاقاً، وليس هو كذلك، بل حجمه يدفعه للتساؤل كثيراً عن قياسات الطّول والعرض... ولم يجد في يومٍ ما إجابة عن أسئلته، فارتضى بحاله دون أن يعيد الأسئلة التي أوجعت قلب أمه، وهي تشرح له معلومات بديهي تعود في جملتها إلى علم الوراثة"^(١٠٢).

وفي قصة " أبي والشيخ" يلحّ زياد على علاقة الحرمان الجسدي بمشهد الحرمان الكلّي أو شبه الكلّي عند بطل قصته الهامشي، فبطل قصّته الأعمى عاش محروماً من كثير من منع الحياة بسبب عاهته " فقد كان يسدّ الباب بجشّته، ويتهدّل بطنه أمامه بارتخاء، كان يمتني النفس بامرأة تكشف عن قدرته بانتفاخ بطنها أمام أهل الحيّ، كانوا يقولون للشيخ لك الجنّة وحورها، فيهرّز رأسه حزناً منكسراً لا يصر في عينيه سوى سواد التّهار"^(١٠٣). ويبدو أنّ زياداً أراد أن يعوّض الشيخ عن مأساته وحرمانه من نعمة البصر، بأن وهبه دون غيره فرصة البعث بعد الموت سليماً من كلّ نقص أو عيب، ليحلّ بشكل أو بآخر في ابن اخته الوحيدة.

٩. يتعاطى الفعل العجائبي.

البطل الهامشي عند زياد لا يتمرد فقط على معطيات حياته، ويحلم بجديد مختلفٍ آتٍ، بل يتمرد أيضاً على قوانين عالمه الطبيعيّة، ويقبل بالحدث العجائبيّ الذي يخترق معقول وممكن عالمه، ويتدثر بالفنتازيا، ويقدم قوانين جديدة لا تقبلها أبداً قوانين عالمه، ليرسم عوالم جديدة. ولعلّه بذلك يؤسس وفق ملكاته التخيلية لعوالم بديلة عن عالمه الذي لا يهبه إلا القليل ممّا يتمنى ويؤمل.

فالشيخ أحمد في قصة "عالم آخر" يدلف إلى عالم الجنّ عبر مارِد من الجنّ اسمه شختور^(١٠٤) ينقله إلى هناك في رمشة عين، ليجد نفسه في مجلس "صفت فيه مقاعد مذهّبة، يجلس عليها أشباه أناس، لهم رؤوس كبيرة وأجسام صغيرة، تنبؤ منها وجوه مشوهة، لا تتفق ملامح واحد مع الآخر، ولهم أرجل قصيرة، وأذرع طويلة، وتلمح عيوناً لامعة كعيون القطط في عتمة الليل، كان في غرفة واسعة ليست كبيوت البشر"^(١٠٥). وهناك يواجه تهمة القتل العمد لابن الجني شحروت عبر وتد دقّه في جدار بيته، فشقّ به قلب الابن الجني^(١٠٦)، ويخضع الشيخ أحمد لمحاكمة عادلة تنتهي بحكم ملك الجنّ القائل: "نحن عالم الجنّ القابع فوق هواء الكرة الأرضية، الساكن على أطراف الصحراء، نبرئ الشيخ أحمد من التهمة المنسوبة إليه بالقتل، ونأمر شختور بإعادته إلى حيث كان"^(١٠٧).

وهكذا يحقق الشيخ أحمد في عالمه العجائبي العدل الذي أخفق في أن يحققه في عالم الحقيقي حيث الظلم والفساد وقهر الضعفاء.

وهذه العوالم العجائبية التي ينشئها زياد في قصصه تسمح للشيخ في قصة "أبي والشيخ" أن يقوم من موته حيّاً سالماً بعد أن أبلاه الموت، والتهمة ديدان الأرض ونملها، ويعود إلى بيته، ويقول لابن أخته: "أنا أنت، وأنت أنا"^(١٠٨) ثم يسقط ميتاً من جديد.

والأحداث العجائبية تدرك الأماكن المقدسة أيضاً، ففي قصة "الثقب" يحاول آثمون أن يهتكوا حرمة "مقام النبي زكريا"، ويحضرون جرّافاتهم لهدم المقام، فتشلّ كرامة المقام^(١٠٩) الجرّافات، وتعطل السيّارات، فيعود الآثمون وهم يجرون خزيهم، "ونساء الحيّ تزغرد، والرجال يهلّلون ويكبّرون، وقال أحدهم: للمقام ربّ يحميه"^(١١٠)، كما أن زياد يحدثنا في قصة "المخيم

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

عن قصص بعض الأولياء والصالحين^(١١١) الذين كانت تطير نعوشهم من مقام النبي زكريا،
"والرجال يهللون، والنساء تبكي"^(١١٢)

١٠. يواجهه بالخيانة.

البطل الهامشي عند زياد يصطدم بالخيانة التي تؤلمه وتوجعه، وقد تجعله ينكص ويهزم ويمرض نفسياً، وهذه الخيانة هي من نوع الخيانة للأفكار والقيم والمبادئ والوطن وأسس الحرية والمساواة والإخاء، وهي خيانة تؤثر دائماً على أقدار الأبطال، وتغير نظرتهم إلى الحياة.. ففي قصة " قبل عشرين عاماً" يفجع يوسف بخيانة صديقه أحمد لكل مبادئهما، إذ ينسحب من صفوف التمرد والعمل الطلابي، لينضم إلى صفوف رجال الشرطة الذين يقومون بالمظاهرات بكل وحشية وقسوة،^(١١٣) بل إن أحمد يدرك أن خيانة أحمد عمرها أطول من ذلك، فهو قد كان خائناً حتى لزملائه في الدراسة الذين كان يشي بنشاطاتهم السياسية والحزبية، ليكون مصيرهم الاعتقال والتعذيب كما حدث مع أحمد نفسه^(١١٤).

وقد تكون الخيانة من قوى السلطة والإفساد لأحد أفرادها القدامى، لاسيما عندما ينفصل عنها لسبب أو لآخر، ويغدو بعيداً عن نفوذها وحمايتها، فالبطل في قصة " صيد" قد تنكر له رجال الشرطة الذين يملكون وجهاً كوجهه القديم، وألقوا به في السجن ليكون فريسة للجنون والألم والهذيان دون منقذ أو مساعدٍ عندها انشق ضوء من الجدار عن باب يفتح على مصراعيه، ويظهر منه شرطيان مسلحان لهما ملاحم وجه القديم^(١١٥).

وتكون الكارثة الكبرى عندما يواجه البطل بخيانتة لنفسه ولوطنه وقضيته في تهالك محموم غير مغتفر ولا مبرر أمام المال والمتع، عندها يلاقي وبالاً وندماً دون مغفرة، فبطل قصة " المشنقة" قد عرف من المال والمتع حتى أزيد من مال الخيانة لصالح الصهيوني، وما بالي بدم ثوار المخيم، أو بمصير القضية الفلسطينية، فمصلحته كانت قبلته وعبادته، وما فطن لمصير الخائن إلا وهو يلفظ أنفاسه الأخيرة بحشرجات مخنوقة وهو يُعدم على أيدي ثوار المخيم ويعلم فلسطيني^(١١٦).

وتساهم السلطة في تخوين أبطال زياد، وتحويلهم إلى جواسيس مرتوقة، ففي قصة " مدير التحرير" تضغط السلطة بالتعذيب والترغيب على مدير التحرير لتحويله من مدير تحرير نظيف أو يمكن أن يكون نظيفاً إلى كاتب تقارير سرية للمخابرات عن أصدقائه وزملائه، ثم ليغدو سريعاً إنساناً مريضاً يحترف التجسس على الناس، ويستعذب الكيد لهم، والإساءة إليهم، ليتبوأ في نهاية المطاف احتقار الجميع، ولقب "كلب" (١١٧)

وبعد ؛ فقد استطاع زياد أبو لبن في قصصه في مجموعتي " هذيان ميت" و " أبي والشيخ" أن يسند دور البطولة إلى أشخاص هامشين في الحياة، لجعلهم يضطلعون بأدواتهم السردية ومعطياتهم الحياتية المتنوعة وملامحهم المتشابهة برسم خطوط معاناتهم، وإبراز نواحي كفاحهم ونضالهم، وتشكيل اتجاهاتهم ورؤاهم ومفاهيمهم وإدراكاتهم، وصولاً إلى تكوين صورة مشهدهم الحياتي بكل ما يتضمن من أحلام ونجاحات وإخفاقات وتحديات وإنزلاقات وأماني ومنجزات وسلوكيات وانتكاسات تشكل جميعها رؤية حقيقية وعميقة لجوانيات عوالم الناس الهامشين في مجتمعات أبطال قصص مجموعتي " هذيان ميت" و " أبي والشيخ".

هوامش البحث :

(١) زياد أبو لبن (١٩٦٢- ...) هو قاص أردني وناقد، من مواليد عام ١٩٦٢، يحمل درجة الماجستير في اللغة العربية وآدابها، ويحضر للدكتوراه. عمل في التدريس في وزارة التربية والتعليم، ومراسلاً لكثير من المجلات الأردنية والعربية، وباحثاً ثم رئيساً لقسم دراسات وقسم النشر في وزارة الثقافة الأردنية، وسكرتيراً لمجلة أفكار، وعضو تحرير في مجلتي أوراق وأفكار، ومديراً لمركز الأميرة سلمى للطفولة، ومحاضراً غير متفرغ في كثير من الجامعات، ثم مديراً لوحدة ثقافة المحافظات. وهو عضو في كثير من الهيئات الثقافية الأردنية والعربية، كما له الكثير من المشاركات في الفعاليات والمؤتمرات والنشاطات العلمية، والمسابقات الأردنية والعربية. وله مايقارب الأربعين مؤلفاً، منها: المونولوج الداخلي عند نجيب محفوظ، و الأطفال في قصص يوسف أبو ربة، و خليل زقطان : الأعمال الشعرية غير المنشورة، و حوارات مع أدباء من الأردن وفلسطين، و عبد الفتاح الكواملة : بين يدي النجديات، و فضاء المتخيل ورؤيا النقد، وقراءات في شعر عبد الله

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "

د. سناء كامل شعلان

رضوان ونقده، ورؤى نقدية في القصة القصيرة رؤى نقدية في الرواية في قضايا النقد والأدب في قضايا النقد والأدب، وغيرها.

(٢) انظر تفصيل تعريف الهامشيين: بكار، القطاع الهامشي في السرد العربي، ص ٨-٢٨.

(٣) ناصر، مجلة أفكار، هذيان ميت لزياد أبو لبن: سلطة المضمون، ع ٢١٦، ص ١٦٣.

(٤) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١١.

(٥) ناجي، غضب الخناجر ودفء الشفاء، ص ١٠٩.

(٦) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١٠-١١.

(٧) نفسه، ص ٣٣.

(٨) النعيمي، مجلة عمان، هذيان ميت لزياد أبو لبن، ع ١٣٥، ص ٤٢.

(٩) انظر مفارقة التناقض: القاسم، مجلة فصول، المفارقة في القصص العربي المعاصر، مج ٢،

ع ٢، ص ٥٧؛ إبراهيم، المفارقة، مجلة فصول، مج ٧، ع ٤٣ و٤٤.

(١٠) أبو لبن، هذيان ميت، ص ٦٣.

(١١) نفسه، ص ٦٩.

(١٢) نفسه، ص ٨٧.

(١٣) انظر تعريف السلطة : فوكو، يجب الدفاع عن المجتمع، ص ٤٩-٦٤؛ عباس، الإنسان

المعاصر في التحليل النفسي الفرويدي، ٤٥٧-٤٥٧.

(١٤) درويش، القيم الثقافية في مجموعة "أبي والشيخ"، ص ٥.

(١٥) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١٠-١١.

(١٦) نفسه، ص ٩-١٠.

(١٧) نفسه، ص ١١.

(١٨) نفسه، ص ٢٨.

(١٩) نفسه، ص ٢٨.

(٢٠) نفسه، ص ٢٩.

(٢١) نفسه، ص ٣٥.

(٢٢) نفسه، ص ٤١-٤٢.

مجلة جامعة تكريت للعلوم الإنسانية

كانون الثاني (٢٠١٠)

العدد (١)

المجلد (١٧)

- (٢٣) نفسه، ص ٤٢.
- (٢٤) نفسه، ص ٥٠.
- (٢٥) نفسه، ص ٤٩.
- (٢٦) نفسه، ص ٥١.
- (٢٧) نفسه، ص ٦٣.
- (٢٨) انظر أهمية الجماعة للفرد: سليم، الشامل في المدخل إلى علم النفس، ص ٢٩٥ - ٢٩٧.
- (٢٩) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ٦٩.
- (٣٠) نفسه، ص ٢٦.
- (٣١) نفسه، ص ٣٩-٣٦.
- (٣٢) نفسه، ص ٥٩-٢٥.
- (٣٣) نفسه، ص ٦٤-٦٣.
- (٣٤) نفسه، ص ٩٤.
- (٣٥) نفسه، ص ١١١-١١٠.
- (٣٦) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١٥-١٦.
- (٣٧) نفسه، ص ١٧-١٦.
- (٣٨) نفسه، ص ٢٩.
- (٣٩) نفسه، ص ٣٥-٣٣.
- (٤٠) نفسه، ص ٣٥.
- (٤١) نفسه، ص ٥٠.
- (٤٢) نفسه، ص ٥٥.
- (٤٣) نفسه، ص ٦٣.
- (٤٤) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ٤٦-٤٧.
- (٤٥) نفسه، ص ١٠١-١٠٠.
- (٤٦) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١٦.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

- (٤٧) نفسه، ص ١٧.
- (٤٨) نفسه، ص ٤٥.
- (٤٩) نفسه، ص ٤٦.
- (٥٠) انظر المفارقة: القاسم، مجلة فصول، المفارقة في القصّ العربي المعاصر، مج ٢، ع ٢، ص ٥٧؛ إبراهيم، المفارقة، مجلة فصول، مج ٧، ع ٣ و ٤.
- (٥١) أبو لبن، هذيان ميت، ص ٥٥.
- (٥٢) نفسه، ص ٣٣.
- (٥٣) نفسه، ص ٣٣.
- (٥٤) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ١٠٥.
- (٥٥) نفسه، ص ١٠٦.
- (٥٦) انظر أحلام اليقظة : سليم، الشّامل في المدخل إلى علم النفس، ص ٢٣٧-٢٣٩؛ التّوره جي، مفاهيم في الفلسفة والاجتماع، ص ١٨.
- (٥٧) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١٥.
- (٥٨) نفسه، ص ٢٧.
- (٥٩) نفسه، ص ٢٧.
- (٦٠) نفسه، ص ٣٤.
- (٦١) نفسه، ص ٣٦.
- (٦٢) نفسه، ص ٥٠.
- (٦٣) نفسه، ص ٥٠.
- (٦٤) نفسه، ص ٦٩.
- (٦٥) انظر السّخرية ووظائفها: عبد الحميد، الفكاهة والضحك، ٤٠-٥٨؛ إبراهيم، سيكولوجية الفكاهة والضحك، ص ١٨-٢٣.
- (٦٦) أبو لبن، هذيان ميت، ص ٨١.
- (٦٧) نفسه، ص ٨٧.
- (٦٨) نفسه، ص ٨٧.

- (٦٩) نفسه، ص ١٠-١١ .
- (٧٠) نفسه، ص ٢٨ .
- (٧١) نفسه، ص ٣٣ .
- (٧٢) نفسه، ص ٣٤ .
- (٧٣) نفسه، ص ٥٠ .
- (٧٤) نفسه، ص ٩٨ .
- (٧٥) نفسه، ص ٩٨ .
- (٧٦) نفسه، ص ٤٣ .
- (٧٧) نفسه، ص ٢٦-٢٥٠ .
- (٧٨) نفسه، ص ١١٠ .
- (٧٩) انظر السلبية والتكوص : سليم، الشامل في المدخل إلى علم النفس، ص ٣٧٧-٣٨٨؛
التوره جي، مفاهيم في الفلسفة والاجتماع، ص ١٥٢ .
- (٨٠) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١١ .
- (٨١) نفسه، ص ١٥-١٦ .
- (٨٢) نفسه، ص ١٧ .
- (٨٣) العجيب أو العجائبي هو ذلك التردد الذي يشعر به القارئ إزاء أفعال أو أشياء لا يمكن
تفسيرها وفق القوانين الطبيعية لعالمنا. انظر: شعلان، السرد الغرائبي والعجائبي، ص
١٥-٤٠؛ تودوروف، مدخل إلى الأدب العجائبي، ص ٤٩-٥٦؛ أيتز، أدب الفنتازيا
مدخل إلى الواقع، ص ٢٠-٣٤؛ حليفي، مكونات السرد الفانتاستيكي، فصول،
مج ١٢، ع ١؛ الشاذلي، إشكالية تلقي العجائبي، آفاق، ع ٥٥ .
- (٨٤) أبو لبن، هذيان ميت، ص ٢٣ .
- (٨٥) نفسه، ص ٢٧ .
- (٨٦) نفسه، ص ٢٩ .
- (٨٧) نفسه، ص ٥١ .
- (٨٨) نفسه، ص ٦٢ .

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

- (٨٩) نفسه، ص ٦٣.
- (٩٠) نفسه، ص ٦٣.
- (٩١) نفسه، ص ٦٧-٦٩.
- (٩٢) انظر العجائبي : شعلان، السرد الغرائبي والعجائبي، ص ١٥-٤٠؛ تودوروف، مدخل إلى الأدب العجائبي، ٤٩-٥٦.
- (٩٣) أبو لبن، هذيان ميت، ص ٢٣.
- (٩٤) نفسه، ص ٢٣.
- (٩٥) نفسه، ص ٢٣.
- (٩٦) نفسه، ص ٤٢.
- (٩٧) نفسه، ص ٦٢.
- (٩٨) نفسه، ص ٦٢.
- (٩٩) نفسه، ص ٧٦.
- (١٠١) نفسه، ص ١٠٣.
- (١٠٢) نفسه، ص ١٠٤.
- (١٠٣) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ٨.
- (١٠٤) المارد هو الجان إذاكثر شره وقوته وزادت سرعته، انظر أنواع الجنّ وخصائصهم : الجاحظ، الحيوان، مج ١٦، ص ١٦٢-٢١٤.
- (١٠٥) أبو لبن، هذيان ميت، ص ٢١.
- (١٠٦) نفسه، ص ٢٢.
- (١٠٧) نفسه، ص ٢٣.
- (١٠٨) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ٩.
- (١٠٩) "الكرامة أمر خارق للعادة يجريه الله تعالى على يد عبد صالح، ولا يقترب بدعوى النبوة، ولا هو مقدمة له" الراوي، التصوف الباراسايكولوجي، ص ٤٤؛ حسين، الباراسايكولوجية بين المطرقة والسنديان، ص ٢٨-٦٨؛ النجار، الحاسة السادسة والطاقة النفسية، ص ١٨-٢٧.

- (١١٠) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ٢٠.
- (١١١) انظر أمثلة على بركات الصالحين والأولياء في: الرّاي، التصوف والباراسايكولوجي؛ الخوري، سلسلة العلوم البارسيكولوجية، مج ٩، ص ٣٣٨-٣٤١؛ عيسى، أخبار المناقب في المعجزة والكرامة والتاريخ.
- (١١٢) أبو لبن، أبي والشيخ، ص ٤١.
- (١١٣) أبو لبن، هذيان ميت، ص ١٠.
- (١١٤) نفسه، ص ١١.
- (١١٥) نفسه، ص ٤٢.
- (١١٦) نفسه، ص ٦٩.
- (١١٧) نفسه، ص ٩٩.

المصادر والمراجع

١. إبراهيم، زكريا، ١٩٩٦، سيكولوجية الفكاهة والضحك، ط ١، مكتبة مصر، القاهرة.
٢. إبراهيم، نبيلة، ١٩٨٧، المفارقة، مجلة فصول، مج ٧، ع ٣ و ٤.
٣. أبو لبن، زياد، ٢٠٠٧، أبي والشيخ، ط ١، دار اليازوري، عمان.
٤. أبو لبن، زياد، ٢٠٠٥، هذيان ميت، ط ١، دون دار نشر.
٥. أيتز، ت. ي، ١٩٨٩، أدب الفنتازيا مدخل إلى الواقع، ترجمة صبار سعدون السعدون، ط ١، دار المأمون، بغداد.
٦. بكار، توفيق وآخرون، د. ت، القطاع الهامشي في السرد العربي، ط ١، دار البيروني، تونس.
٧. تودوروف، تزفيتان، ١٩٩٤، مدخل إلى الأدب العجائبي، ترجمة الصديق بوعلام، ط ١، دار مشرقيات، القاهرة.
٨. جاحظ، أبوعثمان عمرو بن بحر، (ت: ٥٥٥هـ) الحيوان، تحقيق عبد السلام هارون، ١٩٣٨، ط ١، مج ٦، مكتبة مصطفى البابي وأولاده، القاهرة.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

٩. حسين، جمال نصار ولؤي فتومي، ١٩٩٥، البارسيكولوجية بين المطرقة والسندان، ط١، دار الطليعة، بيروت.
١٠. حليفي، شعيب، ١٩٩٣، مكونات السرد الفانتاستيكي، مجلة فصول، مج١٢، ع ١.
١١. خوري، شكيب روجيه، ١٩٩٦، سلسلة العلوم البارسيكولوجية، ط١، مج٩، دار ملفات، بيروت.
١٢. درويش، شوكت علي، ٢٠٠٨، القيم الثقافية في مجموعة " أبي والشيخ للقصص زياد أبو لبن، ط١، دار فضاءات، عمان.
١٣. الراوي، عبد الستار عز الدين، ١٩٩٤، التصوف والباراسيكولوجي، ط١، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت.
١٤. سليم، مريم وإلهام الشعراني، ٢٠٠٦، الشامل في المدخل إلى علم النفس، ط١، دار النهضة العربية، بيروت.
١٥. شعلان، سناء، ٢٠٠٧، السرد الغرائبي والعجائبي في الرواية والقصة القصيرة في الأردن من عام ١٩٧٠-٢٠٠٢، ط٢، نادي الجسرة، قطر.
١٦. الشاذلي، المصطفى، ١٩٩٤، إشكالية تلقي العجائبي، مجلة آفاق، مجلة اتحاد كتاب المغرب، ع ٥٥.
١٧. عباس، فيصل، ٢٠٠٤، الإنسان المعاصر في التحليل النفسي الفرويدي، ط١، دار المنهل اللبناني للطباعة والنشر، بيروت.
١٨. عبد الحميد، شاكر، ٢٠٠٥، الفكاهة والضحك، سلسلة عالم المعرفة، ط١، مج ٢٨٩، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت.
١٩. عيسى، لطفي، ١٩٩٣، أخبار المناقب في المعجزة والكرامة والتاريخ، ط١، دار سیراس عزام، تونس.
٢٠. فوكو، ميشيل، ٢٠٠٣، يجب الدفاع عن المجتمع، ترجمة الزواوي بغوره، ط١، دار الطليعة، بيروت.
٢١. القاسم، سيزا، ١٩٨٢، المفارقة في القصص العربي المعاصر، مجلة فصول، مج ٢، ع ٢.

مجلة جامعة تكريت للعلوم الإنسانية

المجلد (١٧) العدد (١) كانون الثاني (٢٠١٠)

٢٢. ناجي، حسن عبد الفتاح، ٢٠٠١، غضب الحناجر ودفء الشفاه: دراسات في الشعر والقصة، ط١، دار ينابيع، عمان.
٢٣. ناصر، عبد الستار، ٢٠٠٦، هذيان ميت لزياد أبو لبن: سلطة المضمون، مجلة أفكار، ع١٦٣.
٢٤. التجار، سليمان، ١٩٨١، الحاسة السادسة والطاقة النفسية، ط١، دار النهار، بيروت.
٢٥. التميمي، أحمد، ٢٠٠٦، هذيان ميت لزياد أبو لبن، مجلة عمان، ع ١٣٥.
٢٦. التوره جي، أحمد خورشيد، ١٩٩٠، مفاهيم في الفلسفة والاجتماع، ط١، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد.

ملاحم البطل الهامشي في قصص زياد أبو لبن في مجموعتي " هذيان ميت " و " أبي والشيخ "
د. سناء كامل شعلان

**The characteristics of the marginal hero in the story's of Ziad
Abu Allaban in his collections "The Ravings of a Dead" and
"My father and The Old Man"**

Sanaa kamel shalan

ABSTRACT

This study aims to monitoring the features of the marginal hero in the stories of Ziad Abu Allaban, a Jordanian storyteller, in his collections "The ravings of a dead" and "my father and the old man", Reaching to form a picture of the marginal hero who takes the role of reflecting all of the low levels. Describing the hero who is responsible of spreading the poor levels' pains, dreams, sufferings and defeats in a scene which is accused by Abu Allaban of a lot of sins and desecration

His marginal hero is described with many features such as: the one who was forced to leave his homeland and living in a camp, has struggles with the authority and society. He is poor and deprived. He is dreamy and a family lover. He has a lot of memories. He is educated and cultured. He is negative and he has some physical problems. He deals with fantasy and faces betrayals.

The study concludes that the features of Abu Allaban's hero take the role of spreading the suffering of the unfortunate levels of the society.

Keywords: Jordanian Short story, Ziad Abu Allaban's stories, The margined hero